



ᠤᠯᠢᠨ ᠪᠣᠭᠡᠳᠦ ᠵᠢᠰᠦᠷᠦᠨ ᠶ᠋ᠢᠨ ᠲᠦᠬᠦᠨ ᠴᠢᠮᠤᠨ ᠵᠢᠰᠦᠷᠦᠨ ᠶ᠋ᠢᠨ ᠲᠦᠫᠦᠨ ᠴᠢᠮᠤᠨ ᠵᠢᠰᠦᠷᠦᠨ ᠶ᠋ᠢᠨ ᠲᠦᠫᠦᠨ ᠴᠢᠮᠤᠨ

RESOLUTION FOR REMOVING REPRESENTATIVE EMPLOYEE IN XPAT SYSTEM

1. Details of Cooperative Society / تفصیلات تعاونی سوسائٹی	
Name / نام	
Registration No / رجسٹریشن نمبر	Stamp / مہر
تفویض سربراہان 2023/R-111 (مقرر کردہ قوت و اثرات کے تحت) کے ذریعے رجسٹرڈ رہنما کو ہٹا دیا گیا ہے اور اس کی جگہ پر ایک نئے رہنما کا انتخاب کیا گیا ہے۔ Resolved that the following employee, who had been appointed to act as our representative within the Xpat system, is hereby removed as a representative, as per the Regulation on Expatriate Employment 2023/R-111.	
2. Details of Representative Employee / تفصیلات نمائندہ عملے کے رکن	
Name / نام	
ID Card No / شناختی کارڈ نمبر	Designation / عہدہ

This resolution (resolution no:.....) is duly passed by all the members of the Cooperative Society on ____/ ____/____ and is signed by the following members.

(Please use a copy of page 2 if additional members' details and signature are required to fulfill the quorum requirement)

Member Name / مَدْرَسَہٴ سَرِی	Member Name / مَدْرَسَہٴ سَرِی
ID Card No / نمبر کارڈ سَرِی	ID Card No / نمبر کارڈ سَرِی
Designation / دَرَجَہٴ	Designation / دَرَجَہٴ
Contact No / نمبر تَلَوَن سَرِی	Contact No / نمبر تَلَوَن سَرِی
Signature / سَی	Signature / سَی

[illegible]

MINISTRY OF HOMELAND
SECURITY & TECHNOLOGY

قائم مقام
وزیر اعلیٰ

This resolution (resolution no:.....) is duly passed by all the members of the Cooperative Society on ____ / ____ / ____ and is signed by the following members.

Member Name / ڪوآپريٽو سوسائٽي	Member Name / ڪوآپريٽو سوسائٽي
ID Card No / ڪوآپريٽو سوسائٽي	ID Card No / ڪوآپريٽو سوسائٽي
Designation / ڊگري	Designation / ڊگري
Contact No / ڳالهائڻ نمبر	Contact No / ڳالهائڻ نمبر
Signature / سائن	Signature / سائن

Member Name / ڪوآپريٽو سوسائٽي	Member Name / ڪوآپريٽو سوسائٽي
ID Card No / ڪوآپريٽو سوسائٽي	ID Card No / ڪوآپريٽو سوسائٽي
Designation / ڊگري	Designation / ڊگري
Contact No / ڳالهائڻ نمبر	Contact No / ڳالهائڻ نمبر
Signature / سائن	Signature / سائن

Member Name / ڪوآپريٽو سوسائٽي	Member Name / ڪوآپريٽو سوسائٽي
ID Card No / ڪوآپريٽو سوسائٽي	ID Card No / ڪوآپريٽو سوسائٽي
Designation / ڊگري	Designation / ڊگري
Contact No / ڳالهائڻ نمبر	Contact No / ڳالهائڻ نمبر
Signature / سائن	Signature / سائن

Registration by Civil Court / Magistrate Court or Notarization by a Public Notary / سول ڪورٽ / ميگسٽريٽ ڪورٽ يا پبلڪ نٽاري جي نوٽاريشن



Help Page / [سہولت](#)

English	Arabic
This help page serves as a comprehensive reference guide for users requiring assistance with the application form. It offers detailed instructions on completing the form and addresses common issues encountered during the process. Notably, this page does NOT require court registration or notarization and does NOT need to be submitted along with the application.	هذه الصفحة تهدف إلى أن تكون مرجعاً شاملاً للمستخدمين الذين يحتاجون مساعدة في ملء النموذج. توفر التعليمات التفصيلية لإكمال النموذج وتعالج القضايا الشائعة التي تواجهها أثناء العملية. من الجدير بالذكر، أن هذه الصفحة لا تتطلب تسجيل في المحكمة أو تصديق، ولا تحتاج إلى تقديمها مع الطلب.
This form is intended for <u>Cooperative Societies</u> who wish to remove an appointed representative <u>Employee</u> within the Xpat system.	هذا النموذج مخصص للمؤسسات التعاونية التي ترغب في إزالة ممثل معين (موظف) من النظام Xpat.
All the fields on this form must be filled out. If any field is not applicable, please indicate so accordingly. Eg: Use "Null" or "-" (hyphen) symbol.	يجب ملء جميع الحقول في هذا النموذج. إذا كانت أي حقل غير قابلة للتطبيق، يرجى الإشارة إلى ذلك وفقًا لذلك. على سبيل المثال: استخدم "Null" أو "-" (رأس متحرك) كرمز.
"Employer" in this form refers to the <u>Cooperative Society</u> registered in the Xpat system.	في هذا النموذج، يشير "الموظف" إلى المؤسسة التعاونية المسجلة في النظام Xpat.
A copy / copies of page 2 must be attached if additional members' details and signature are required to fulfill the quorum requirement.	يجب إرفاق نسخة / نسخ من الصفحة 2 إذا كان مطلوبًا مزيد من التفاصيل وتوقيع الأعضاء لتحقيق الحد الأدنى المطلوب.
If notarization is by a Public Notary, all the requirements mentioned on "Notary Public Rules (Regulation No: 2019/R-1066)" must be fulfilled. These include, but are not limited to the Notary Stamp, Notary Full Name, Public Notary Permit Number, Signature, Date of Signature and any requirement of the aforementioned regulation. The Notarization Certificate, adhering to the aforementioned regulation, must be included with this form.	إذا كان التصديق من قِبل كاتب عدل عام، يجب تلبية جميع المتطلبات المذكورة في "قواعد كاتب عدل عام (لائحة رقم: 2019/R-1066)". تشمل هذه المتطلبات، ولكنها ليست مقتصرة على: ختم كاتب العدل، الاسم الكامل لكاتب العدل، رقم ترخيص كاتب العدل، التوقيع، تاريخ التوقيع، وأي متطلبات أخرى من اللائحة المذكورة أعلاه. يجب إرفاق شهادة التصديق، التي تتوافق مع اللائحة المذكورة أعلاه، مع هذا النموذج.
If registered in Civil/Magistrate Court, the Court stamp, Name and designation of signatory and date are required.	إذا تم التسجيل في المحكمة المدنية/محاكمات، فسيكون مطلوبًا ختم المحكمة، اسم الموقع وتاريخه، وتاريخ التوقيع.